

seraboe, ada jang lima peotroh banjaknja.

41 Maka Jésoe poen mangambil roti lina beotol dan lina dua skor lioe, laloe menangpadah kelangit serta membari bekal, bermedien la memojekkan roti lioe, dan membarikan kepada moerid-moeridnja, sepeja merika lioe maelinakan diladapan segala orang lioe; demikian djoega lina jang dua skor lioe dibahagikanja kepada orang sekalian. (s. 7:34)

42 Maka makulah sekalianja sampet berjang.

43 Kemudian diangkat orang-jah segala diaja, dua belas bakot peneah, lain dari pada sisa lina lioe.

44 Adapun jang makan roti lioe, jalloe lina riboe orang laki-laki banjaknja.

**Tuhan Jésoe berdjalan diatas air taak.**

Mat. 14 : 22-33; Joh. 6 : 15-21

45 Maka sebentar lioe djoega dikerahja moerid-moeridja dahuloe naik perahoe akan menjelabang kongeri Haitanika, sementara la lagi menjoroech poelang orang banjak lioe.

46 Setelah la meminda diri dari padanja, laloe pergilah la kegoesong hendak berdoa.

47 Setelah sudah poelang hari, maka perahoe lioe poen sampai ditengah taak, sedang Jésoe seorang diri diluar.

48 Maka dilihatanja merika lioe sangat pajah berdjajong karena angin sebal, laloe pada wakloe lepas peotroh tiga mahan datanglah la kepindahanja, jalloe dengan berdjalan diatas air taak, hendak malintas merika lioe.

49 Akan tetapi ketika merika lioe nampak Dia berdjalan diatas air taak lioe, disangkakanja hantoe, laloe bertelaklah merika lioe.

50 karena sekalianja memandang Jésoe sehingga terkedjot, tetapi dengan segerakan la bertoeoer dengan merika lioe, serta berkata kepadanja: „Tetapkanlah hatimoe, inilah Akoe, djangan takut!“

51 Laloe naiklah Jésoe kedalam perahoe mendapatkan merika lioe, maka berberitlah angin lioe, sehingga sekalianja liran dan bertjengang-tjengung didalam dirinja tertaloe sangat; (s. 4 : 23)

52 karena merika lioe belom mengerti dan tiada memperhatikan hal memberikan roti lioe, oieh sebab keras hatinja.

**Panjambatan banjak orang sakit.**

Mat. 14 : 34-36

53 Maka menjelabanglah merika lioe, laloe sampai ke-Gendardit dan berlaloech disana.

54 Setelah merika lioe toeroen dari perahoe, maka sebentar lioe djoega orang-orang kenal Jésoe.

55 laloe kewegeralah merika lioe berdjalan seloeoeh tanah jang sekeliling, serta motal mambawa segala orang sakit diatas tempat baringnja, jalloe kotrapat jang didingartja ada Jésoe.

56 Dan barang dimana djoega la masoek, baik kampeong baik negari atau poen doesoeh, orang mambawa segala orang sakit kepoer neparanja, serta memohonkan liru dari pada Jésoe, kaloe-kaloe boléh menidjarah maka djoebahja sehidja; maka seberapa orang jang menidjarah Dia Hoepoen semoechlah (s. 5 : 27, 28).

**7**

**Tuhan Jésoe membei pengadjaran kepada orang Parai.**

Mat. 15 : 1-20

1 Maka orang Parai serta beberapa orang ahli Taurat, jang sudah datang dari Jericoentm, berhampoen kepadanja.

2 Apabila dilihatanja beberapa orang moeridja makan roti dengan tangan jang tjemar, jalloe jang tiada berbasoeh dahuloe, (Loek. 11 : 38)

3 (Karena orang Parai dan segala orang Judoedji tiada lah makan, ketjoeal orang-orang lioe mambasoh tangganja dengan bertjinja, jalloe meseroet 'adat hat'adat orang toetoes).

4 Demikian djoega apabila poelang dari poer, tiada merika lioe makan, seboeom mambasoh rata dirinja; dan lagi banjak perahoe liru, jang diterimanja dan ditoeoednja, seperti basoehan segala tjawan dan tempat mambawa kjoed, dan perioek, kambaga.)

5 laloe orang Parai dan ahli Taurat bertanja kepadanja: „Apakah sebatnja moerid-moeridmoe tiada melakoehon dirinja sebagai 'adat hat'adat orang toetoes, tetapi merika